



Burmistrz Miasta i Gminy Skala

Rynek 29, 32-043 Skala,

Tel.: 12-389-10-98 wew. 125

NIP 677-10-24-094

e-mail: skala@skala.pl

www: <https://skala.pl/>

Skala, dnia 19.02.2025 r.

GI.7230.2.7.2025.ArW

"ABS - Ochrona Środowiska" Sp. z o.o.
ul. Wierzbowa 14
40-169 Katowice

DECYZJA

Na podstawie art. 21 ust. 1 i 1a, art. 43 ust. 1 i 2, w związku z art. 39 ust. 3 i 3a ustawy z dnia 21 marca 1985 roku o drogach publicznych (Dz. U. z 2024 r., poz. 320 ze zm.) oraz na podstawie art. 104 oraz ustawy z 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r., poz. 572 ze zm.), § 1 i 2, po rozpatrzeniu wniosku z dnia 27 stycznia 2025 r. złożonego przez Pana Grzegorza Durczyńskiego, "ABS - Ochrona Środowiska" Sp. z o.o., ul. Wierzbowa 14, 40-169 Katowice, będącego pełnomocnikiem Gminy Skala, ul. Rynek 29, 32-043 Skala,

zezwałam

na lokalizację projektowanej sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej w zakresie pasa drogowego drogi gminnej publicznej nr 600848K dz. nr ewid. 3051/4 obr. 0013 Skala oraz w działkach nr 2210/5, 2213/5 obr. 0013 Skala, stanowiących własność Gminy Skala, zgodnie z trasą wrysowaną na załączonym projekcie zagospodarowania terenu, na poniższych warunkach:

1. Ścieki sanitarne zostaną odprowadzone do istniejącej studni znajdującej się na działce nr 2213/5 oznaczonej na planie zagospodarowania jako SI. Włączenie do istniejącej studzienki wykonane zostanie za pomocą wywiercenia otworu na rzędną zgodną z profilem podłużnym i osadzeniem uszczelki „in situ” do włączenia projektowanego kanału Ø200. Sieć sanitarnej kanalizacji grawitacyjnej zaprojektowano z rur litych Ø200 PVC-U klasy SN8, łączonych na uszczelkę gumową.
2. Na trasie projektowanego kanału przewidziano zabudowę studni betonowych Ø1000 oraz Ø1200. Studnie zlokalizowane w jezdni należało będzie wyposażać we właz żeliwny klasy D400, natomiast studnie zlokalizowane w projektowanym chodniku należało będzie wyposażać we właz żeliwny klasy B 125.
3. Studnie rewizyjne i połączeniowe na kanałach PVC-U zaprojektowano z kręgów betonowych o średnicy Ø1200 mm oraz Ø1000 mm o klasie betonu C35/45 ze zwężką redukcyjną, łączone na zintegrowane uszczelki gumowe. Studnie powinny posiadać monolityczną wyprofilowaną kinetę. Studnie należy wyposażać w żeliwne stopnie złazowe, typu ciężkiego oraz posadowić na betonie klasy C12/15 o grubości 10 cm.
4. Rzędne góry czyli powierzchnie pokrywy studzienek kanalizacyjnych należało będzie dostosować ściśle do niwelety projektowanej nawierzchni.
5. Przejścia kanałów przez ściany studzienek rewizyjnych i ściekowych należy wykonać jako szczelne i elastyczne za pomocą łączników z uszczelkami gumowymi lub z EPDM w stopni uniemożliwiającym infiltrację wody gruntowej.
6. Wszystkie przejścia przez studnie powinny być wykonane fabrycznie. Zwieńczenia włazów kanałowych klasy D 400 oraz klasy BI 25 należy wykonać zgodnie z normą PN-EN 124. Trasę projektowanej kanalizacji sanitarnej przedstawiono na planie sytuacyjnym.

Uzasadnienie

Ponieważ decyzja uwzględnia w całości żądanie strony na podstawie art. 107 §4 Kpa odstępuje się od jej uzasadnienia.



URZĄD MIASTA I GMINY
32-043 Skala, Rynek 29
woj. małopolskie
tel. (12) 389-10-98 w. 125

BURMISTRZ
Decyzja nielegała stała się ostateczną
z dnem 19.02.2025
Skala, dnia 03.03.2025
mgr Piotr Trzcionka
Zastępca Burmistrza
Miasta i Gminy Skala
Aleksander Dańda

05.03.25

Pouczenie

1. Zgodnie z art. 127 ust. 1a Kodeksu postępowania administracyjnego niniejsza decyzja jest ostateczna.

2. Zgodnie z art. 16 § 1 Kodeksu postępowania administracyjnego, decyzją ostateczną, jest decyzja, od której nie służy wniosek o ponowne rozpatrzenie sprawy, a jej uchylenie lub zmiana, stwierdzenie nieważności oraz wznowienie postępowania może nastąpić tylko w przypadkach przewidzianych w Kodeksie postępowania administracyjnego lub ustawach szczególnych. Z kolei, zgodnie z art. 16 § 3 Kodeksu postępowania administracyjnego, decyzją prawomocną jest decyzja ostateczna, której nie można zaskarżyć do sądu administracyjnego.

3. Zgodnie z art. 52 § 3 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. – Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi (Dz. U. z 2023 r. poz. 1634, z późn. zm.), zwanej dalej „Ppsa”, strona może wnieść skargę do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Krakowie na niniejszą decyzję administracyjną. Zgodnie z art. 53 § 1 Ppsa skargę należy wnieść w terminie 30 dni od dnia doręczenia niniejszej decyzji administracyjnej stronie. Skargę do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Krakowie wnosi się za pośrednictwem organu, którego działanie, bezczynność lub przewlekłe prowadzenie postępowania jest przedmiotem skargi (art. 54 § 1 Ppsa) - w niniejszej sprawie za pośrednictwem Burmistrza Miasta i Gminy Skala. Od skargi na niniejszą decyzję administracyjną na podstawie Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 16 grudnia 2003 r. w sprawie wysokości oraz szczegółowych zasad pobierania wpisu w postępowaniu przed sądami administracyjnymi (Dz. U. z 2021 r. poz. 535) jest pobierany wpis stały. W przypadku złożenia skargi do sądu administracyjnego stronie, zgodnie z art. 243 § 1 Ppsa, na jej wniosek złożony przed wszczęciem postępowania sądowoadministracyjnego lub w toku tego postępowania, przysługuje prawo pomocy. Zgodnie z art. 244 § 1 Ppsa prawo pomocy obejmuje zwolnienie od kosztów sądowych oraz ustanowienie adwokata albo radcy prawnego. Szczegółowe zasady prawa pomocy regulują przepisy zawarte w art. 243–262 Ppsa.

Przed przystąpieniem do realizacji powyższej inwestycji należy uzyskać rozstrzygnięcie właściwego organu architektoniczno – budowlanego, zgodnie z obowiązującym Prawem Budowlanym.

Urząd Miasta i Gminy Skala informuje, że nie ponosi odpowiedzialności za ewentualną kolizję z urzędzeniami obcymi przebiegającymi w miejscu umieszczenia w/w przyłącza.

Decyzja nie jest równoznaczna z pozwoleniem na budowę, możliwością wejścia w teren i prowadzenia robót w pasie drogowym. Strona może rozpocząć prace po uzyskaniu rozstrzygnięcia właściwego organu architektoniczno-budowlanego oraz ostatecznej decyzji zezwalającej na prowadzenie robót z naliczeniem opłat za zajęcie pasa i umieszczenie w nim urządzeń zgodnie z art. 40 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 21 marca 1985r. o drogach publicznych. Przed rozpoczęciem robót należy wystąpić do Urzędu Miasta i Gminy Skala o wydanie stosownych decyzji.

Jeżeli zajęcie pasa drogowego będzie wpływać na ruch drogowy lub ograniczać widoczność na drodze albo spowoduje wprowadzenie zmian w istniejącej organizacji ruchu pojazdów lub pieszych na czas prowadzenia robót związanych z przedmiotową inwestycją należy opracować projekt tymczasowej organizacji ruchu, oznakowania i zabezpieczenia robót. W/w projekt należy:

- zaopiniować w odpowiedniej Komendzie Powiatowej Policji w Krakowie
- zatwierdzić w Starostwie Krakowskim.

Wykonanie robót niezgodnie z podanymi warunkami spowoduje ich wstrzymanie oraz skutkować będzie zawiadomieniem właściwego organu nadzoru budowlanego i skierowaniem wniosku o ukaranie sprawcy samowoli – czyn taki stanowi wykroczenie z art. 100 pkt 3 Kodeksu wykroczeń.

Klauzula informacyjna

Zgodnie z art. 13 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016) informuję, iż:

1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Gmina Skala, reprezentowana przez Burmistrza Miasta i Gminy z siedzibą: ul. Rynek 29, 32-043 Skala.

2) Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych: Paweł Chochół, e-mail: iod@skala.pl

3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu realizacji ustawowych zadań urzędu - na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. c ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. oraz na podstawie Art. 9 ust. 1 lit. g ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.

4) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą wyłącznie podmioty uprawnione do uzyskania danych osobowych na podstawie przepisów prawa,

5) Pani/Pana dane osobowe przechowywane będą w czasie określonym przepisami prawa, zgodnie z instrukcją kancelaryjną,

6) Posiada Pani/Pan prawo do żądania od Administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania lub ograniczenia przetwarzania,

7) Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Organu nadzorczego,

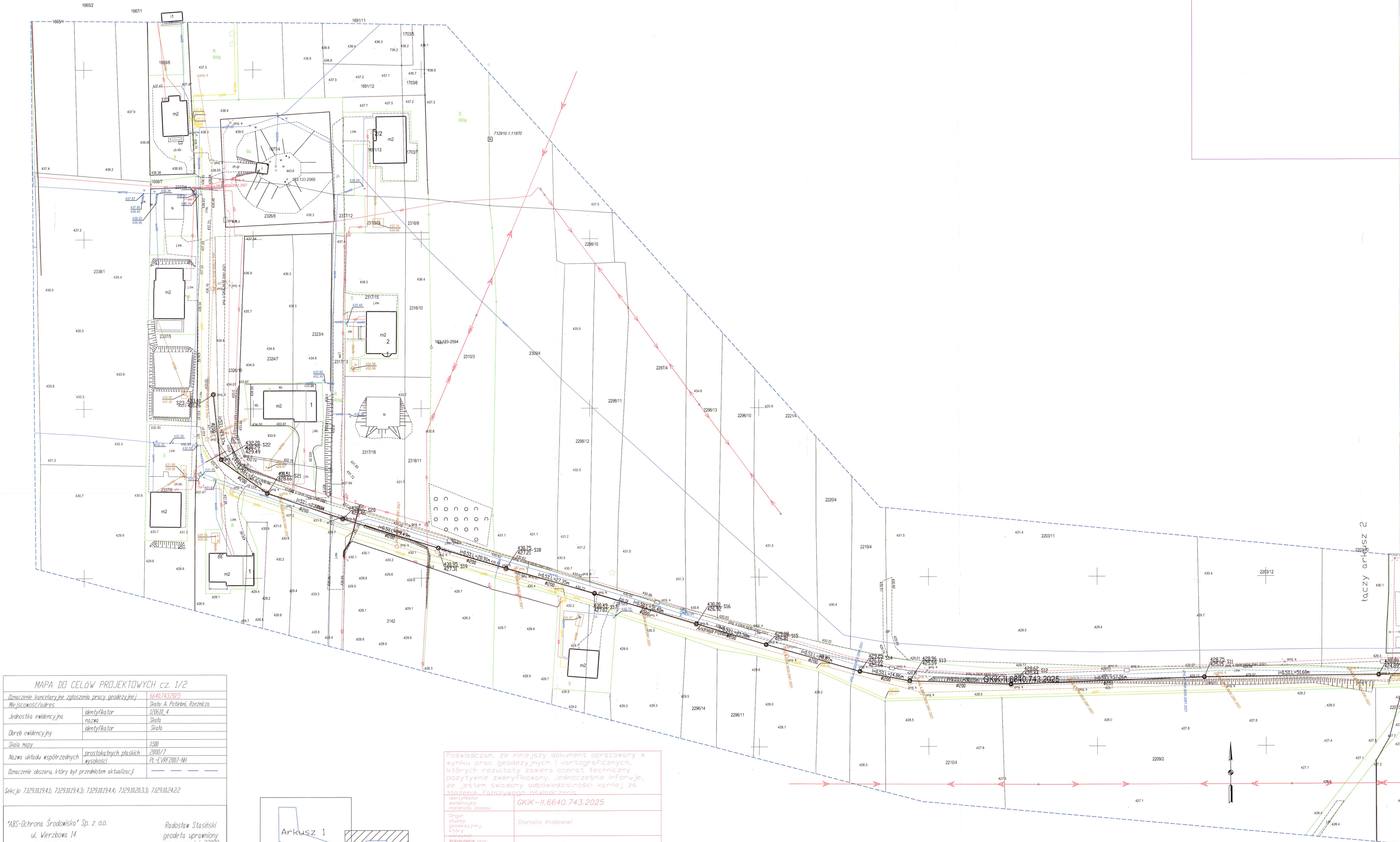
8) Podanie danych osobowych w zakresie wymaganym ustawodawstwem jest obligatoryjne.

Otrzymują:

1. Adresat

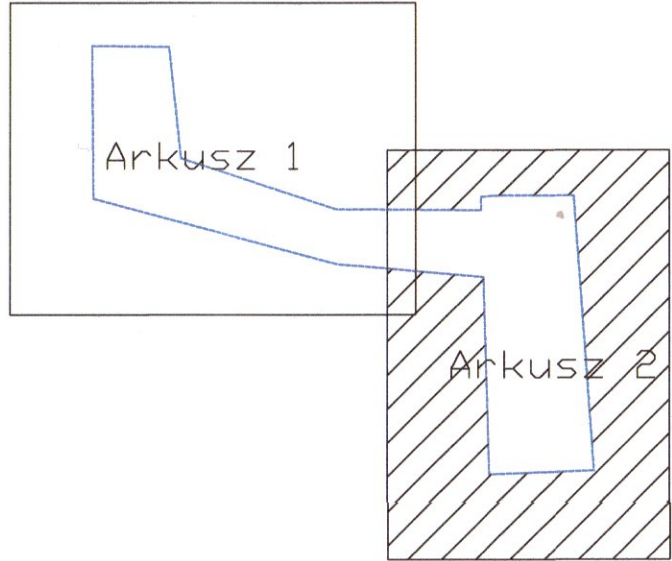
2. a/a

Sporządziła: Arika Wijata
Inspektor Referatu Inwestycji i Gospodarki Przestrzennej
tel. (12) 389-10-98 w. 125, p.21



MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH cz. 1/2

Oznaczenie kancelaryjne zgłoszenia pracy geodezyjnej		6640.743.2025
Miejscowość/adres		Skala: A. Potelny, Rzeznica
Jednostka ewidencyjna	identyfikator	120610_4
	nazwa	Skala
Dzielnica ewidencyjna	identyfikator	Skala
Skala mapy		1:500
Nazwa układu współrzędnych	przekształconych płaskich	2000/7
	wysokości	PL-ETRS2007-NH
Oznaczenie obszaru, który był przedmiotem aktualizacji		
Szkic: 7129.10.194.1; 7129.10.194.3; 7129.10.194.4; 7129.10.203.3; 7129.10.242.2		
"ABS-Ochrona Środowiska" Sp. z o.o. ul. Wierzbowa 14 40-169 Katowice		
Radosław Stasiński geodeta uprawniony nr uprawnień 22089		



Powiadzam, że niniejszy dokument opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera i opierał techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

identyfikator ewidencyjny materiału zasobu	GKIK-11.6640.743.2025
Imię i nazwisko geodety, który dokonał prac geodezyjnych	Starosta Krakowski
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wyniki bazyliennej weryfikacji	Protokół nr GKIK-11.6640.743.2025_254971 z dn. 22.01.2025.
Imię i nazwisko geodety, który dokonał prac geodezyjnych	Radosław Stasiński nr uprawnień 22089

LEGENDA:

- Projektowana kanalizacja sanitarna
- Projektowana studnia kanalizacji sanitarnej

<div><div><div>A</div><div>B</div><div>S</div></div><div>FIRMA "ABS-OCHRONA ŚRODOWISKA" SPÓŁKA Z O.O. ul. Wierzbowa 14, 40-169 Katowice</div></div>		Adres budowy: Miejscowość: miasteczko Powiat: miasteczko Jednostka ewidencyjna: 120610_4 - Skala - M Dzielnica ewidencyjna: 120610_4-32-013 Skala			
Owina Skala 32-043 Skala Rynek 29		Nazwa obiektu budowlanego: "Budowa kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej w ul. Potelny i ul. Rzeźniczej w Skali"			
Tytuł rysunku: PLAN SYTUACYJNY KANALIZACJI SANITARNEJ - ARKUSZ 1/2					
Zespół autorski	Nr uprawnień	Specjalność	Data	Podpis	Skala rysunku: 1:500
Projektant: mgr inż. Leonard Kacz	14180/16494	Instalacyjno-techniczna			Nr rysunku: KS.1.0
Sprawdzający: mgr inż. Tomasz Szczepanik	34891	Instalacyjno-techniczna			

URZĄD MIASTA I GMINY
32-043 Skala, Rynek 29
woj. małopolskie
tel. (12) 389-10-98 w. 125

Załącznik do uzgodnienia
Nr G. 1130.2.3.2025
z dnia 18.01.2025

Inspektor
Arkusz Wyjścia



LEGENDA:
— Projektowana kanalizacja sanitarna
⊙ Projektowana studnia kanalizacji sanitarnej

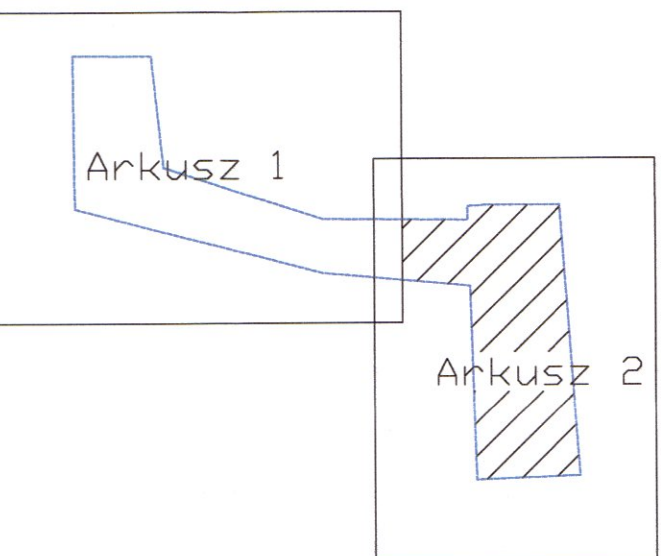
MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH cz. 2/2(brak zmian)

Dziennik kancelaryjny zgłoszenia pracy geodezyjnej		6640.743.2025
Miejscowość/adres		Skala: A Potębnia, Rzeźnica
Jednostka ewidencyjna	identyfikator	120610.4
Jednostka ewidencyjna	nazwa	Skala
Jednostka ewidencyjna	identyfikator	Skala
Skala mapy		1:500
Nazwa układu współrzędnych		2000/7
Nazwa układu współrzędnych		PL-EVRF2007-NH
Dziennik obszarów, który był przedmiotem aktualizacji		

Sekcja: 7129.10.19.4.1; 7129.10.19.4.3; 7129.10.19.4.4; 7129.10.20.3.3; 7129.10.24.2.2

ABS-Ochrona Środowiska Sp. z o.o.
ul. Wierzbowa 14
40-169 Katowice

Radosław Stasiński
geodeta uprawniony
nr uprawnień 22089



Poświadczam, że niniejszy dokument opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny, pozytywnie zweryfikowany, jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

identyfikator ewidencyjny materiału zasobu	GKIK-11.6640.743.2025
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał wykonanie prac geodezyjnych	Starosta Krakowski
Nr oraz data opracowania dokumentu zawierającego wyniki pozytywnej weryfikacji	Protokół nr GKIK-11.6640.743.2025_254971 z dn. 22.01.2025.
Imię i nazwisko oraz nr uprawnień zawodowych kierownika	Radosław Stasiński nr uprawnień 22089

URZĄD MIASTA I GMINY
32-043 Skala, Rynek 29
woj. małopolskie
tel. (12) 389-10-98 w. 125

Załącznik do uzgodnienia
Nr: 7129.10.24.2.2
z dnia 19.02.25
Inspektor
Arkusz 2

FIRMA "ABS-OCHRONA ŚRODOWISKA" SPÓŁKA Z O.O. ul. Wierzbowa 14, 40-169 Katowice Jednostka ewidencyjna: 120610.4 - Skala - M Dziennik ewidencyjny: 120610.4.0113 Skala		Adres budowy: Współdzielca: małopolskie Powiat: Krakowski Jednostka ewidencyjna: 120610.4 - Skala - M Dziennik ewidencyjny: 120610.4.0113 Skala			
Nazwa obiektu budowlanego: "Budowa kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej w ul. Potębnia i ul. Rzeźnica w Skali"					
Tytuł rysunku: PLAN SYTUACYJNY KANALIZACJI SANITARNEJ - ARKUSZ 2/2					
Zespół autorski	Nr uprawnień	Specjalność	Data	Podpis	Skala rysunku:
Projektant: mgr inż. Lesław Kisz	74801-164994	Instalacyjno-techniczna			1:500
Sprawdzający: mgr inż. Lesław Kisz	34991	Instalacyjno-techniczna			Nr rysunku: KS.1.1